

CASTELLANOS & CO.
ABOGADOS
Calle 94 A No. 7 A - 09
Bogotá, D.C., COLOMBIA

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 09-097211- -00002-0000

Fecha: 2009-11-30 14:48:40 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 14

Señora

Jefe de la División de Nuevas Creaciones

Superintendencia de Industria y Comercio

Ministerio de Comercio, Desarrollo Industria y Turismo

E. S. D.

Ref.: Expediente No. **09.097.211**

Solicitud de Patente PCT entrada fase nacional para: **NUEVAS FORMAS SÓLIDAS DE (9-ISOPROPIL-1,2,3,4-TETRAHIDRO-1,4-METANO-NAFTALEN-5-IL)-AMIDA DE ÁCIDO 3-DIFLUORMETIL-1-METIL-1H-PIRAZOL-4-CARBOXÍLICO Y COMPOSICIONES QUE COMPRENDEN ESTAS NUEVAS FORMAS SÓLIDAS**

Solicitante: **SYNGENTA PARTICIPATIONS AG - SYNGENTA LIMITED**

RESPUESTA A EXAMEN DE FORMA

MARGARITA CASTELLANOS ABONDANO, mayor de edad, identificada y domiciliada como aparece al pie de mi firma, en atención a su oficio No. 11588 notificado el 16 de octubre de 2009 atentamente me permito dar respuesta al mismo de la siguiente manera:

Establece el funcionario examinador que:

"El solicitante debe presentar un nuevo título que permite identificar la materia de la cual trata la solicitud (...)"

"La solicitud no contiene la copia del documento en que consta la cesión del derecho a la patente del inventor al solicitante o a su causante".

113

Con el fin de dar respuesta al requerimiento de forma, me permito presentar a su Despacho los siguientes documentos:

- Documentos de cesión de los inventores a la sociedad solicitante debidamente notarizados y Apostillados

Por otra parte, me permito presentar el siguiente título que permite identificar claramente el objeto de la invención: **NUEVAS FORMAS SÓLIDAS DE (9-ISOPROPIL-1,2,3,4-TETRAHIDRO-1,4-METANO-NAFTALEN-5-IL)-AMIDA DE ÁCIDO 3-DIFLUORMETIL-1-METIL-1H-PIRAZOL-4-CARBOXÍLICO Y COMPOSICIONES QUE COMPRENDEN ESTAS NUEVAS FORMAS SÓLIDAS**

Cumplido así con lo dispuesto, solicito se continúe con el trámite correspondiente a la presente solicitud de patente de invención.

De la Señora Jefe,


Margarita Castellanos Abondano

C.C. No. **39.779.654** de Usaquén

T.P.A. No. **70819** del C. Sup. de la Judicatura

Calle 94 A No. 7 A - 09

Teléfonos: 7 56 07 70

Bogotá, D.C., **30 NOV. 2009**

STATE OF NORTH CAROLINA



Department of The
Secretary of State

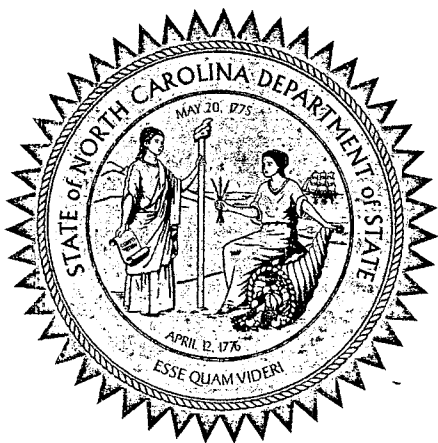
APOSTILLE

(Convention de La Haye 5 octobre 1961)

1. COUNTRY: **UNITED STATES OF AMERICA**
2. This Public Document
has been signed by PAMELA SHIRLING
3. acting in the capacity of NOTARY PUBLIC
COMMISSION EXPIRES 12/26/2011
4. bears the seal/stamp of COUNTY OF GUILFORD, NORTH CAROLINA

CERTIFIED

5. at Raleigh, North Carolina
6. the 29TH DAY OF SEPTEMBER, 2009
7. by Secretary of State or Deputy Secretary of State, State of North Carolina
8. No. 23941
9. Seal/Stamp
10. Signature

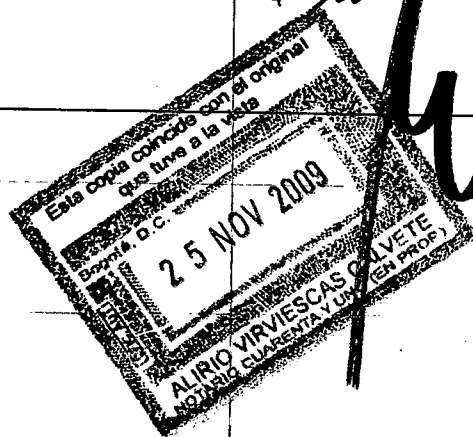


By:

Haley Haynes
Haley Haynes
Deputy Secretary of State

Elaine F. Marshall

Secretary of State



DOCUMENTO DE CESIÓN
ASSIGNMENT DOCUMENT

El (los) suscrito (s), en su calidad de inventor (es) de

Nuevas formas sólidas de un microbicida.

declara (an) que cede (n) y traspasa (n) todos los derechos que les correspondan en y sobre el invento atrás mencionado a **SYNGENTA PARTICIPATIONS AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel, Switzerland + SYNGENTA LIMITED, European Regional Centre, Priestley Road, Surrey Research Park, Guildford, Surrey GU2 7YH, United Kingdom**, en cuanto se refiere a la República de Colombia.

The undersigned, as inventor (s) of

NOVEL SOLID FORMS OF A MICROBIOCIDE

hereby declare (s) that assign (s) all the rights in and to the aforementioned invention to **SYNGENTA PARTICIPATIONS AG + SYNGENTA LIMITED**, as far as the Republic of Colombia is concerned.

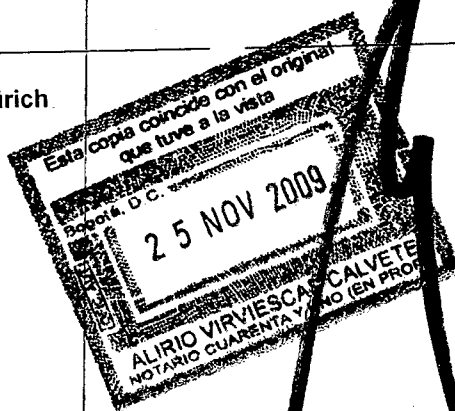
FIRMA DEL CEDENTE
domiciliado en


Paul Edward BONNETT, Syngenta Crop
Protection Inc., 410 Swing Road, Greensboro,
NC 27409, USA
citizen of UNITED KINGDOM

Neil GEORGE, Syngenta Limited, Jealotts Hill
International Research Centre, Bracknell,
Berkshire RG42 6EY, United Kingdom
citizen of UNITED KINGDOM

Ian Kevin JONES, Syngenta Limited, Jealotts
Hill International Research Centre, Bracknell,
Berkshire RG42 6EY, United Kingdom
citizen of UNITED KINGDOM

Shailesh SHAH,
Wehratalstrasse 30, CH-8057 Zürich
Switzerland
citizen of INDIA



CO09/02(N&A)

State of North Carolina)
County of Guilford)

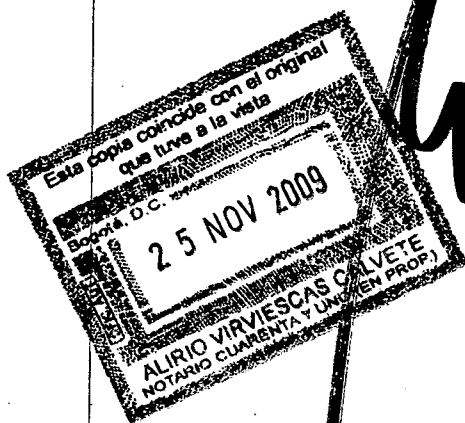
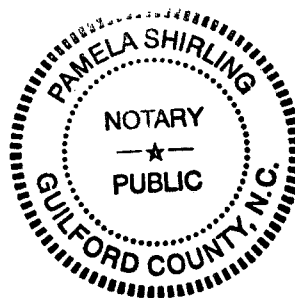
ss: Greensboro

I, Pamela Shirling, a Notary Public for said County and State,
do hereby certify that Paul Edward Bonnett personally appeared before
me this day and acknowledged the due execution of the foregoing instrument.

Witness my hand and official seal, this the 23 day of September, 2009.

Pamela Shirley
Notary Public

My Commission Expires: 12-26-2011



114

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 265-09, DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN
INGLES, SELLADO CON EL SELLO DEL SUSCRITO TRADUCTOR OFICIAL,
HOY NOVIEMBRE 24 DEL 2009, EN LA CIUDAD DE BOGOTA D.C.,
REPUBLICA DE COLOMBIA.

CO 71446 DOCUMENTO DE CESION

(ESCRITO EN INGLES Y ESPAÑOL)

FIRMA DE SHAILESH SHAH - 11/09/2009

ADJUNTO AL DOCUMENTO SE ENCUENTRA LO SIGUIENTE:

ESTADO DE NORTH CAROLINA)

) SS. GREENSBORO

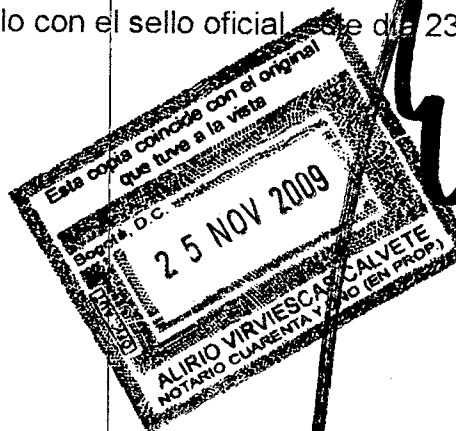
CONDADO DE GUILFORD)

YO, PAMELA SHIRLING, Notario Publico en y para este Condado y Estado, por
medio del presente certifico que Paul Edward Bonnett, compareció ante mi este
día y reconoció la firma del documento anterior.

EN TESTIMONIO firmo y sello con el sello oficial el día 23 de Septiembre del
2009.

Firmado

Notario Público



Sergio Estanislao Garza Mendoza
Traductor e Interpretre Oficial
Resol. No. 2849 Minjusticia 1991

Comisión Vence: 12-26-2011

ESTADO DE NORTH CAROLINA

DEPARTAMENTO DEL SECRETARIO DE ESTADO

APOSTILLE

(CONVENCION DE LA HAYE DE 5 OCTOBRE 1961)

1. PAIS: ESTADO UNIDOS DE AMERICA
ESTE DOCUMENTO PUBLICO
2. HA SIDO FIRMADO POR: PAMELA SHIRLING
3. ACTUANDO EN CAPACIDAD DE: NOTARIO PUBLICO, COMISION
VENCE: 12/26/2011
4. LLEVA EL SELLO/ESTAMPILLA DE: CONDADO DE GUILDFORD, NORTH
CAROLINA.

CERTIFICADO

5. EN RALEIGH, NORTH CAROLINA
6. EL DÍA 29 DE SEPTIEMBRE DEL 2009.
7. POR EL SECRETARIO DE ESTADO O SECRETARIO DE ESTADO
DELEGADO, ESTADO DE NORTH CAROLINA.
8. No. 23941
9. SELLO/ESTAMPILLA
10. FIRMA

FIRMADO POR:

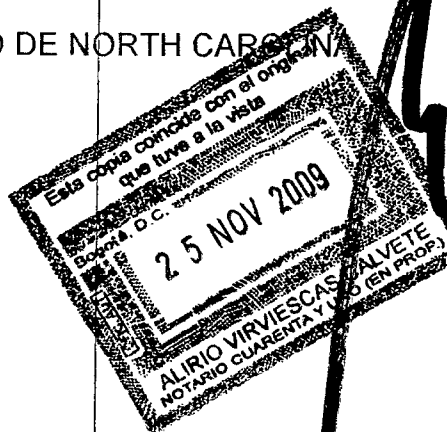
HALEY HAYNES

SECRETARIO DELEGADO DE ESTADO

ELAINE T. MARSHALL

SECRETARIO DE ESTADO

GRAN SELLO DEL ESTADO DE NORTH CAROLINA



Ergio Eleuterio Llorre Mendoza
Traductor e Interprete Oficial
Resol. No. 2839 Minjusticia 1991

MINISTERIO DE
RELACIONES
EXTERIORES

NO ASUME
RESPONSABILIDAD
EL ESTADO

147797

Soloyle

CUYAFIRMAARADUELL
DOCUMENTO DE IDENTIFICACION
LAFIRMAARADUELL

2009 NOV 24 P 12:30

2009

SECRETARIA DE LEGISLACIONES
BOGOTA D.C.



DOCUMENTO DE CESIÓN
ASSIGNMENT DOCUMENT

El (los) suscrito (s), en su calidad de inventor (es) de

Nuevas Formas Solidas de un microbiciida

declara (an) que cede (n) y traspasa (n) todos los derechos que les correspondan en y sobre el invento atrás mencionado a **SYNGENTA PARTICIPATIONS AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel, Switzerland + SYNGENTA LIMITED, European Regional Centre, Priestley Road, Surrey Research Park, Guildford, Surrey GU2 7YH, United Kingdom**, en cuanto se refiere a la República de Colombia.

The undersigned, as inventor (s) of

NOVEL SOLID FORMS OF A MICROBIOCID

hereby declare (s) that assign (s) all the rights in and to the aforementioned invention to **SYNGENTA PARTICIPATIONS AG + SYNGENTA LIMITED**, as far as the Republic of Colombia is concerned.

FIRMA DEL CEDENTE
domiciliado en

Paul Edward BONNETT, Syngenta Crop
Protection Inc., 410 Swing Road, Greensboro,
NC 27409, USA
citizen of UNITED KINGDOM

Neil GEORGE, Syngenta Limited, Jealotts Hill
International Research Centre, Bracknell,
Berkshire RG42 6EY, United Kingdom
citizen of UNITED KINGDOM

Ian Kevin JONES, Syngenta Limited, Jealotts
Hill International Research Centre, Bracknell,
Berkshire RG42 6EY, United Kingdom
citizen of UNITED KINGDOM

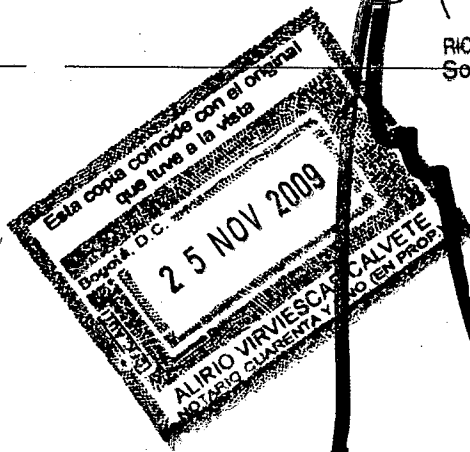
Shailesh SHAH,
Wehratalstrasse 30, CH-8057 Zürich
Switzerland
citizen of INDIA

Alpuz } *Quadriflor*
Bracknell, England
in my presence

J. V. Jones } *Richard Griffiths*

RICHARD GARETH GRIFFITHS
Solicitor & Notary Public
1 Friar St, Reading
ENGLAND

15th Sept '09



CO09/02(N&A)

APOSTILLE
(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)
UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

1. Country: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays: Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

This public document / Le présent acte public

2. Has been signed by / a été signé par
Richard Gareth Griffiths

3. Acting in the capacity of / agissant en qualité de
Notary Public

4. Bears the seal/stamp of / est revêtu du sceau/timbre de
The Said Notary Public

Certified/Attesté
6. the/le 17 September 2009

5. at London/à Londres

7. by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth.

1276335

8. Number/sous No

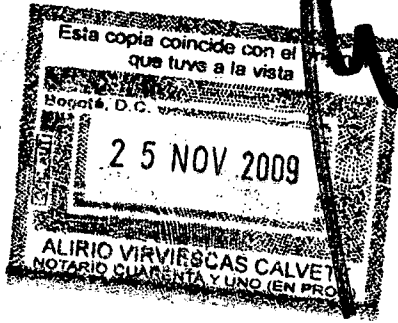
10. Signature: L. Fernandes

9. Stamp: timbre:



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat

If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5 October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country. An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Foreign & Commonwealth Office approves of the contents.



122

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 265-09, DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN
INGLES, SELLADO CON EL SELLO DEL SUSCRITO TRADUCTOR OFICIAL,
HOY NOVIEMBRE 24 DEL 2009, EN LA CIUDAD DE BOGOTA D.C.,
REPUBLICA DE COLOMBIA.

CO 71446 DOCUMENTO DE CESION

(ESCRITO EN INGLES Y ESPAÑOL)

SELLO DE NOTARIO PUBLICO RICHARD GARETH GRIFFITHS

ADJUNTO AL DOCUMENTO SE ENCUENTRA LO SIGUIENTE:

APOSTILLE

(CONVENCIÓN DE LA HAYA DE OCTUBRE 5 DE 1961)

REINO UNIDO GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

1. PAIS: REINO UNIDO DE GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

ESTE DOCUMENTO PUBLICO

2. HA SIDO FIRMADO POR RICHARD GARETH GRIFFITHS

3. ACTUANDO EN CAPACIDAD DE NOTARIO PUBLICO

4. LLEVA EL SELLO/ ESTAMPILLA DE ESTE NOTARIO PUBLICO

CERTIFICADO

5. EN LONDRES 6. EL 17 DE SEPTIEMBRE DE 2009.



Antonia Torre Mendoza
Traductor e Interprete Oficial
Resol. No. 2839 Minjusticia 1991

123

7. POR EL SECRETARIO DE ESTADO PRINCIPAL DE SU MAJESTAD PARA
LOS ASUNTOS EXTERIORES Y DE LA MANCOMUNIDAD.

8. NUMERO: 1276335

9. ESTAMPILLA:

10. FIRMA: U. FERNANDES

POR EL SECRETARIO DE ESTADO

SI ESTE DOCUMENTO SE HA DE USAR EN UN PAIS QUE NO SEA PARTE
DEL CONVENIO DE LA HAYA DE OCTUBRE 5 DE 1961, DEBE PRESENTARSE
A LA SECCIÓN CONSULAR DE LA MISIÓN REPRESENTANDO ESTE PAIS.

UNA APOSTILLA O CERTIFICADO DE LEGALIZACIÓN CONFIRMA
UNICAMENTE QUE LA FIRMA, SELLO O ESTAMPILLA DEL DOCUMENTO ES
GENUINO. NO SIGNIFICA QUE EL CONTENIDO DEL DOCUMENTO SE
CORRECTO O QUE LA OFICINA EXTRANJERA Y DE MANCOMUNIDAD

APRUEBA EL CONTENIDO.

NO ASUME
RESPONSABILIDAD
EL 17/11/09

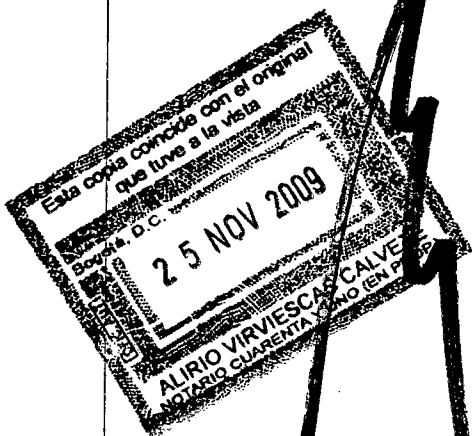
2009 NOV 24 P 12:29

SE E LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

RECEIVED
DELEGACION
11/11/09

147795
Solo Jofre

COMUNIDAD MANCOMUNIDAD
LA GUAYANA FRANCESA



Sergio Cleuterio Jofre Mendoza
Traductor e Interprete Oficial
Resol. No. 2879 Minjusticia 1991

**DOCUMENTO DE CESIÓN
ASSIGNMENT DOCUMENT**

El (los) suscrito (s), en su calidad de inventor (es) de

Nuevas Formas Solidas de un Microbiciida.

declara (an) que cede (n) y traspasa (n) todos los derechos que les correspondan en y sobre el invento atrás mencionado a **SYNGENTA PARTICIPATIONS AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel, Switzerland + SYNGENTA LIMITED, European Regional Centre, Priestley Road, Surrey Research Park, Guildford, Surrey GU2 7YH, United Kingdom**, en cuanto se refiere a la República de Colombia.

The undersigned, as inventor (s) of

NOVEL SOLID FORMS OF A MICROBIOCID

hereby declare (s) that assign (s) all the rights in and to the aforementioned invention to **SYNGENTA PARTICIPATIONS AG + SYNGENTA LIMITED**, as far as the Republic of Colombia is concerned.

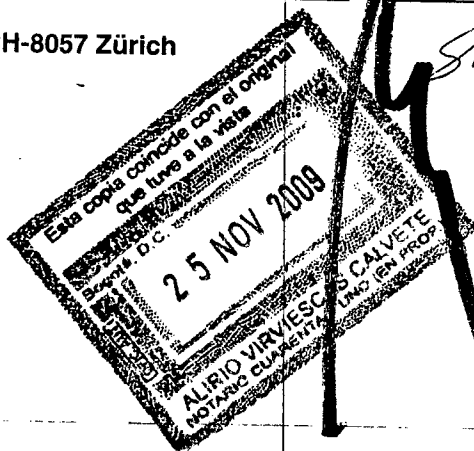
FIRMA DEL CEDENTE
domiciliado en

Paul Edward BONNETT, Syngenta Crop
Protection Inc., 410 Swing Road, Greensboro,
NC 27409, USA
citizen of UNITED KINGDOM

Neil GEORGE, Syngenta Limited, Jealotts Hill
International Research Centre, Bracknell,
Berkshire RG42 6EY, United Kingdom
citizen of UNITED KINGDOM

Ian Kevin JONES, Syngenta Limited, Jealotts
Hill International Research Centre, Bracknell,
Berkshire RG42 6EY, United Kingdom
citizen of UNITED KINGDOM

Shailesh SHAH,
Wehratalstrasse 30, CH-8057 Zürich
Switzerland
citizen of INDIA



Attestation

I, the undersigned Civil Law Notary of Basel, Switzerland, Dr. Matthias Staehelin, certify herewith that the signature attached heretofore is the genuine signature of **Mr. Shailesh Shah**, citizen of India, residing in Zurich, Switzerland.

The authenticity of the signature was established by means of comparison.

BASEL, Switzerland, this 21st (twenty-first) day of September 2009 (two thousand and nine)

M. Staehelin, Notar

Dr. M. Staehelin
Notar

Leg.Prot.Nr. 2677 /2009

APOSTILLE

(Hague Convention of October 5th, 1961)

1. Country: Switzerland (Schweiz / Suisse)

This official document

2. is signed by Dr. iur.

M. Staehelin

3. in his/her function as notary public

4. and certified by the seal of the above-named

Certified

22. Sep. 2009

5. in Basel (Bâle)

6. on

7. by the State Chancery of the Canton of Basel-Stadt

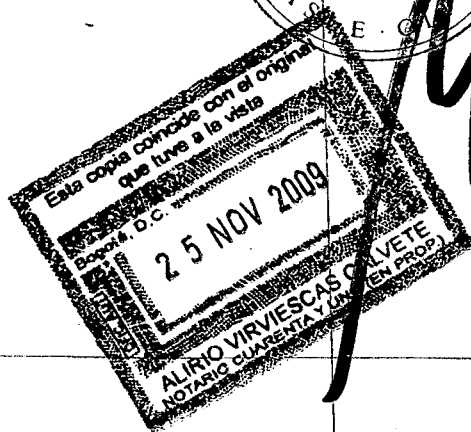
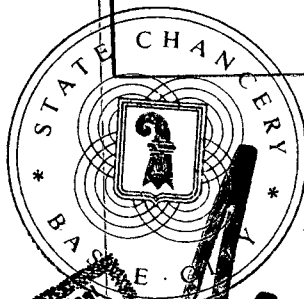
8. no. 6742/13105

9. Seal /stamp:

10. Signature:

H. Lauener

Hanna Lauener



126

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 265-09, DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS, SELLADO CON EL SELLO DEL SUSCRITO TRADUCTOR OFICIAL, HOY NOVIEMBRE 24 DEL 2009, EN LA CIUDAD DE BOGOTÁ D.C., REPÚBLICA DE COLOMBIA.

DOCUMENTO DE CESIÓN (ESCRITO EN ESPAÑOL E INGLÉS) DE
SYNGENTA PARTICIPATIONS AG

CERTIFICACION

Yo, el suscrito Notario de Ley Civil de Basel, Suiza, Dr. Matthias Staehelin, por medio del presente certifico que la anterior firma es la firma genuina del Sr. Shallesh Shah, ciudadano de India, residente en Zurich, Suiza.

La autenticidad de la firma fue establecida por medio de comparación.

BASEL, Suiza, este día 21 (veintiuno) de Septiembre de 2009 (dos mil nueve).

Firmado

Dr. M. Staehelin

Notario

Legalization Prot. No. 2677 2009

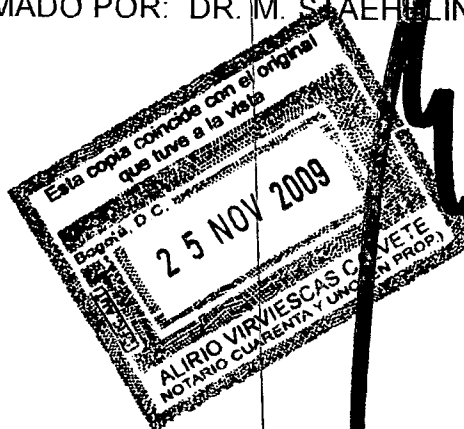
APOSTILLA

(CONVENCION DE LA HAYE DE 5 OCTOBRE 1961)

1. PAIS: SUIZA

ESTE DOCUMENTO PUBLICO

2. HA SIDO FIRMADO POR: DR. M. STAEHELIN



Sergio Cleuterio Rotorre Mendoza
Traductor e Interpreté Oficial
Resol. No. 2839 Minjusticia 1991

3. ACTUANDO EN CAPACIDAD DE: NOTARIO PUBLICO
4. Y CERTIFICADO POR EL SELLO DE: MENCIONADO ANTERIORMENTE
- CERTIFICADO
5. EN: BASEL
6. EL 22 DE SEPTIEMBRE, 2009
7. POR EL CANCELLER DE ESTADO DEL CANTON DE BASEL – STADT
8. No. 6742/13105
9. SELLO/ESTAMPILLA
10. FIRMA

FIRMADO POR:

HANNA LAUENER

SELLO DE LA CANCELLERIA

NO ASUME
RESPONSABILIDAD
DEL TEXTO

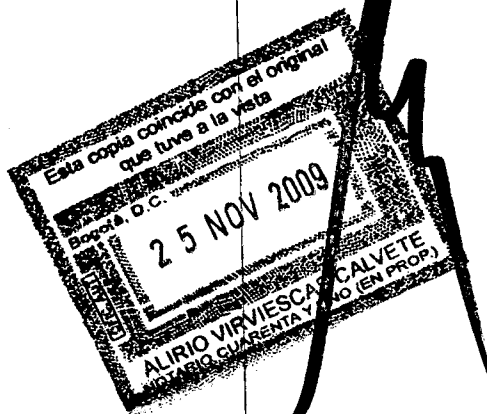
2009 NOV 24 P 12:30

DELEGACIONES
BOGOTA D.C.

MINISTERIO DE
RELACIONES
EXTERIORES

147796
Sergio Eleuterio

QUEDAN EN EL
DOCUMENTO
LA FOLIA 100



Sergio Eleuterio Latorre Mendoza
Traductor e Interpreté Oficial
Resol. No. 2839 Minjusticia 1991



2020
Bogotá D.C.,

Folio 128

Doctor(a)
MARGARITA CASTELLANOS ABONDANO
Apoderado(a) y/o Representante de
SYNGENTA PARTICIPATIONS AG
SYNGENTA LIMITED

REFERENCIA	Radicación No.	9 97211
	Solicitud internacional	PCT/EP2008/001259
	Fecha inicio fase nacional	16/09/2009
	Trámite	11
	Evento	378
	Actuación	416
	Oficio No.	11214
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC,

13 SET. 2010

ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL
Directora de Nuevas Creaciones (c)

jfernand